

Archidiócesis de Seattle

www.archseattle.org

San Juan Evangelista

8701 NE 119th St.
Vancouver, WA 98662
360-573-3325
office@stjohnvancouver.org
www.stjohnvancouver.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier 9:00 am — 4:00 pm
Facebook: "stjohnvancouver"

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 573-7199



Sagrado Corazón

1603 N Parkway Ave,
Battle Ground, WA 98604
Mailing Address:
PO Box 38
Battle Ground, WA 98604
(360) 687-4515
info@sacredheartbg.org
www.sacredheartbg.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:30 am — 1:30pm
Facebook: "Sacred Heart Parish"
Instagram: Sacredheartbg

San José Obrero

200 West Jones,
Yacolt, WA 98675

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 576-0122



San Felipe

430 Bozarth Ave.
Woodland, WA 98674
Mailing Address for SP & SMG:
PO Box 2169
Woodland, WA 98674
(360) 225-8308
churchoffice@stphilipwoodland.com
www.stphilipwoodland.com
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:00 am — 4:30 pm

Santa María de Guadalupe

1520 North 65th Ave.
Ridgefield, WA 98642

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
PO Box 1150 Woodland, WA 98674
(360) 841-8734

COMUNIDAD CATÓLICA CINCO MONTAÑAS

Presentado por el comité
Asesor de Familias Parroquiales para
Familia Parroquial 44

*"Qué hermosos son sobre los montes los pies del
mensajero que anuncia la paz!" Isaías 52,7*

Párroco: P. Jose Ma. Alvarez

Vicarios Parroquiales: P. Vu Tran, P. Nicholas Kayongo

Diáconos: Adolfo Carbajal, Steve Reeves, Jack Roscoe

5 de Julio de 2026

MI YUGO ES SUAVE Y MI CARGA LIGERA.

MATEO 11,30

DECIMOCUARTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

OLPI

■ SJE San Juan Evangelista

● SC Sagrado Corazón

◆ SJO San José Obrero

▲ SF San Felipe

◆ SMG St. SM Sta. María de Guadalupe

HORARIO DE MISAS & INTENCIONES

● SC Sagrado Corazón

No habrá misa diaria del 6 al 12 de julio.

Miércoles (7/8)	9:00 am: Liturgy of the Word with Holy Communion
Viernes (7/10)	9:00 am: Oración de la mañana (Laudes) con servicio de
Sábado (7/11)	5:00 pm: Grace S & Paul Walsh+
Domingo (7/12)	8:30 am: Elda Funtilon 10:30 am: Those in Purgatory who have no one to pray for them

◆ SJO San José Obrero

Domingo (7/12)	12:30 pm: Souls in Purgatory
----------------	------------------------------

▲ SF San Felipe

Miércoles (7/8)	9:00 am: Fr. Raphael Mkuzi
Viernes (7/10)	9:00 am: Hannah Chromey
Domingo (7/12)	8:30 am: Jacob Chromey 1:00 pm (Spanish): Gideon J. Molina+
Primer Sáb (8/7)	9:00 am: Pro Populo

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Miércoles(7/8)	6:00 pm: Jacob Chromey
Jueves (7/9)	9:00 am: Jacob Chromey
Domingo (7/12)	10:30 am: Dominique Duhart+

■ SJE San Juan Evangelista

No habrá misa diaria del 6 al 10 de julio.

Lunes (7/6)	9:00 am: (Ing) (Inglés) Oración de la mañana (Laudes) con servicio de comunión 7:00 pm (Esp.) _____
Martes (7/7)	9:00 am (Esp) _____
Miércoles (7/8)	9:00 am (Ing) 9:00 a. m.: (Inglés) Oración de la mañana (Laudes) con servicio de comunión
Viernes. (7/10)	9:00 am: (Ing) 9:00 a. m.: (Inglés) Oración de la mañana (Laudes) con servicio de comunión
Sábado (7/11)	5:00 pm: (Ing) (RIP) Annette Hogan (Intención especial) Allynt Bob Rapcinsk
Domingo (7/12)	9:00 am: (Ing) (SPI) Eugene Edel; Brent Eklofe 11:00 am: (Esp) (SPI) Jose Heredia y familia; (RIP) Eduardo Zamora Rocha; Froyan Rocha 5:00 pm: (Esp) (RIP) Adriana y Jose Arango; Jose Arango



ORACIÓN Y DEVOCIÓN

● SC Sagrado Corazón

Miércoles (7/8)	8:30 am: Rosario 9:30 am-11:00 am: Adoración
Primer Viernes (8/7)	9:30 am: Unción de los enfermos

◆ SJO San José Obrero

Jueves (7/9)	11:00 am: Rosario
--------------	-------------------

▲ SF San Felipe

Jueves (7/9)	6:00 pm: (español) Divina Misericordia
Primer Viernes (8/7)	8:45 am: Liturgia de las Horas 9:30 am-11:00 am, Rosario, Unción de los enfermos, seguida de adoración 5:00 pm-6:00 pm (español) Divina Misericordia

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Domingo (7/5)	6:00 pm: Grupo de Oración Carismática
Primer Jueves (8/6)	9:30 am-11:00 am, Unción de los enfermos, seguida de adoración 6:00 pm Ridgefield ADORE (Adoración)

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (7/6)	9:00 a. m.: Oración de la mañana (Laudes) en inglés 8:00 pm: Adoración
Miércoles (7/8)	9:00 a. m.: Oración de la mañana (Laudes) en inglés 6:00 pm: Coronilla de la Divina Misericordia en la Librería
Jueves (7/9)	9:00 am: Oración de la Mañana (Laudes) Inglés 7:00 pm: Obras de Misericordia - (español) Grupo Divina Misericordia, Salón K
Viernes (10/7)	9:00 am: Oración de la mañana (Laudes) inglés

CONFESIONES

● SC Sagrado Corazón

Sábado (7/11)	3:30 pm-4:40 pm
---------------	-----------------

▲ SF San Felipe

Miércoles (7/8)	8:30 am
Viernes (7/10)	8:30 am

◆ SMG Santa María de Guadalupe

Miércoles (7/8)	5:30 pm
Jueves (7/9)	8:30 am

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (7/6)	Sin confesión
Sábado (7/11)	3:30 pm-4:45 pm

RECUERDEN EN SUS ORACIONES...

Carolyn Carpio, Luane Murray, Las víctimas y los respondedores del incidente en la fábrica de papel Longview, Sue Comeau, Wayne Brown, Cesar Jose, Abraham Rene, Oscar Ariel, & Marco Tulio Arango; Eric Myers, Amy Colvin, José Heredia & Familia. Mary Kay Wey, Billy Hayes, Jan Myer, Gayle Maxwell, Margot Kilmer, Irmgard Swanson, Finny Dermawan, Dan Harrington, Epi, Ben Klein, LaVonne Millard, Dick Derby, LuAnn Hutchins, Laurie Thompson, Bob Clark, Scott Clark, Lynn Hainley, Faye Lister, Jeff Rice, Mike Spielman, Anne Flynn, George & Carmen Brandreth, Ron Marquez, Shirley Keller, Don Mass, Tony Giovingo, JoAnn Heichel, Butch and Margaret Martin, Olivia Branch, Jack Otokichy, Flor Carrillero Baltazar, Mary Jo Piazza, Ron Hertz

Aquellos que están enfermos y no pueden acompañarnos hoy, los hombres y mujeres de nuestras Fuerzas Armadas, y todos los fieles difuntos.

Los nombres se mantendrán en la lista durante un mes. Para añadir o eliminar un nombre de nuestra lista de oración, póngase en contacto con el despacho parroquial. SJE (360) 573-3325, or email stjohnnvancouver.org (360) 687-4515, or email info@sacredheartbg.org SP & SMG (360) 225-8308, or hoffice@stphilipwoodland.com

PERSONAL

PERSONAL DE SAN JUAN

(360) 573-3325

Lori Jimerson, Ext. 104

Directora de Operaciones
paa@stjohnnvancouver.org

Lorena Heredia, Ext. 103

Asistente Pastoral
Para Ministerios Hispanos

adminasst@stjohnnvancouver.org

Lori Mandt Hernandez, Ext. 105

Coordinadora de administración
l.mandt@stjohnnvancouver.org

Jacinto Jimenez, Ext. 108

Contador 1
jjimenez@stjohnnvancouver.org

Deacon Adolfo Carbajal,

Formación de Fe de Adultos & Liturgia
deacon_adolfo@stjohnnvancouver.org

Deacon Steve Reeves, Ext. 101

Ingeniero de instalaciones
Deacon.steve.reeves@stjohnnvancouver.org

Yarely Duran, Ext. 101

Asistente Administrativa
durany@stjohnnvancouver.org

Cassie Heredia, Ext. 101

Recepcionista
office@stjohnnvancouver.org

Ramón Guljarro, Ext. 101

Mantenimiento Parroquial
office@stjohnnvancouver.org

Nora Beltran Barbosa, Ext. 101

Custodio Parroquial
office@stjohnnvancouver.org

Faith Formation Staff

Melissa Alonso- Ext. 110

Asistente Pastoral Para la Formación de Fe
paff@stjohnnvancouver.org

Cell: 360-360-2468

Andrew Hollands, Ext. 109

Asistente Pastoral Para el Ministerio de Jóvenes
youthministry@stjohnnvancouver.org

Karla Rodríguez, Ext. 112

Asistente Pastoral para la Formación de Fe de Niños
cff@stjohnnvancouver.org

SC Sagrado Corazón

SAN JOSÉ

(360) 687-4515

Garri Linardos

Asistente Pastoral/Administración
g.linardos@sacredheartbg.org

Jessie Sanchez Guzman

Directora de Ministros Pastorales
J.sanchezguzman@sacredheartbg.org

Doug Moschetti

Supervisor de Mantenimiento
d.moschetti@sacredheartbg.org

Eveline Mahoney

Contadora
e.mahoney@sacredheartbg.org

SAN FELIPE Y

SANTA MARÍA

(360) 225-8308

Lisa Ripp, Ext. 3

Asistente Pastoral/Administración
lisar@stphilipwoodland.com

Sylvia Moreno, Ext. 4 (habla Español)

Asistente Administrativa Bilingüe

Hilda Morales (habla Español)

Enlace para el Ministerio Hispano

Eveline Mahoney

Contadora

EVENTOS

SC Sagrado Corazón

Martes (7/7) 10:30 am Club de lectura, salón

SJW San José Obrero

SF San Felipe

Martes (7/7) 6-8:00 pm **Ensayo de Coro/Iglesia (español)**
Miércoles (7/8) 11:00 am: **Reunión de la Sociedad del Altar, salón**
Jueves (7/9) 5:30 pm: **OCIA clase de Jóvenes/Niños, salón**
Viernes (7/10) 6:00 pm: **Ensayo de la boda, iglesia**
Sábado (7/11) 9:00 am: **Bautismo de Michael y Allura Nelson, (Iglesia)**
10 am–12 pm: **Grupo de apoyo para el duelo, salón**
11:00 am: **Boda de Yeily y Adam, en la iglesia**

SM Sta. María de Guadalupe

SJE San Juan Evangelista

Lunes (7/6) 5:30 pm **Ensayo del Coro Infantil, Salón F & K**
6:00 pm **Clases para Quinceañeras de (Agos. Sep. Oct. Nov.)**
Librería
6:45 pm **Reunión del Ministerio de Hombres, Salón E**
7:00 pm **Estudio Bíblico (español), en la Biblioteca**
Martes (7/7) 1:00 pm **Reunión Mensual de SVDP, Salón de la Chimenea**
Miércoles (7/8) 6:30 pm **Noche del Grupo de Oración (Renovados en el Espíritu Santo)**
Jueves (7/9) 6:00 pm **Reunión de Planificación de Estudio Bíblico de Vacaciones, Salón Vogel Hall**
Viernes (7/10) 10:30 am **Legion de María, en el Salón E**
6:00 pm **Ensayo del Coro Infantil, Salón F & K**
Sábado (7/11) 8:00 am **Retiro de Adoración Nocturna en el Campus**
9:00 pm **Clases Pre-Bautismales (Español), Salón K**
12:00 pm **Boda (Justin O. Cayambe & Angela Ponce)**
Domingo (7/12) 12:15 pm **Café & Pan Dulce, en el Salón Vogel**

LAS LECTURAS Y CONMEMORACIONES SEMANALES

Las lecturas de la semana del 5 de julio de 2026

Domingo: Zac 9, 9-10/Sal 144, 1-2. 8-9. 10-11. 13-14/Rom 8, 9. 11-13/Mt 11, 25-30
Lunes: Os 2, 16. 17-18. 21-22/Sal 144, 2-3. 4-5. 6-7. 8-9/Mt 9, 18-26
Martes: Os 8, 4-7. 11-13/Sal 114, 3-4. 5-6. 7-8. 9-10/Mt 9, 32-38
Miércoles: Os 10, 1-3. 7-8. 12/Sal 104, 2-3. 4-5. 6-7/Mt 10, 1-7
Jueves: Os 11, 1-4. 8-9/Sal 79, 2 y 3. 15-16/Mt 10, 7-15
Viernes: Os 14, 2-10/Sal 50, 3-4. 8-9. 12-13. 14 y 17/Mt 10, 16-23
Sábado: Is 6, 1-8/Sal 92, 1. 1-2. 5/Mt 10, 24-33
Domingo siguiente: Is 55, 10-11/Sal 66, 10. 11. 12-13. 14/Rom 8, 18-23/Mt 13, 1-23 o 13, 1-9

Las conmemoraciones de la semana del 5 de julio de 2026

Domingo: 14° Domingo del Tiempo Ordinario
Lunes: Santa María Goretti, virgen y mártir
Jueves: San Agustín Zhao Rong, sacerdote, y compañeros, mártires
Sábado: San Benito, abad
Domingo siguiente: 15° Domingo del Tiempo Ordinario

Artículos del Boletín

A continuación, se detallan los plazos de entrega de cualquier noticia o anuncio que su grupo o ministerio desee publicar en un próximo boletín. Puede enviar sus artículos a la oficina parroquial o a Garri Linardos en g.linardos@sacredheartbg.org

Boletín del 5 de Julio: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 22 de June

Boletín del 12 de Julio: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 29 de June

PAROCHIAL VICAR'S LETTER



“Agali awamu ge galuma ennyama”

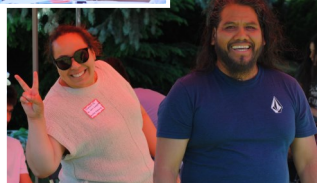
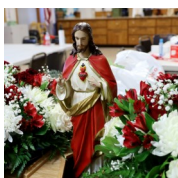


Querido pueblo de Dios:

damos gracias al Señor por el don de la vida y por todas sus bendiciones, tanto en los momentos de alegría como en los de tristeza. Como «Familia Cuarenta y Cuatro» —también conocida como la Comunidad Católica de las Cinco Montañas (Five Mountains Catholic Community)—, agradezco que compartan su tiempo, sus talentos y sus recursos, tal como quedó demostrado en nuestro picnic parroquial del 14 de junio de 2026. Esto se alinea con la analogía futbolística del Papa León XIV, en la que todos están invitados a desempeñar un papel. De hecho, el Papa León XIV utilizó recientemente esta analogía del fútbol para recordarnos algo fundamental: «que la vida no es una carrera que se corre en soledad; es algo que se juega en equipo, y debemos aprender a correr juntos» (Marina, 2026, p. 1). En mi lengua materna, el luganda (de Uganda), tenemos un dicho o proverbio: *«Agali awamu ge galuma ennyama»*, que se traduce como «los dientes que están juntos trituran la carne»; por tanto, la unidad es fuerza. Ojalá reflejemos esta analogía en nuestras parroquias, ministerios, consejos, movimientos y asociaciones a lo largo de nuestras diversas comunidades eclesiales: Sacred Heart (Battleground), St. John (Vancouver), St. Philip (Woodland), St. Mary (Guadalupe/Ridgefield) y St. Joseph the Worker (Yacolt). En efecto, mientras avanzamos para convertirnos en una sola parroquia canónica, sigamos abrazando la sinodalidad como laicos y clero caminando juntos, más allá de nuestras particularidades—. Amén.

Que Dios los bendiga.

P. Nick Kayongo



COMUNIDAD CATÓLICA CINCO MONTAÑAS ~ MAYORDOMIA



SERIE SOBRE LA CORRESPONSABILIDAD – SEMANA 2

«Dame solo tu amor y tu gracia» El regalo del tiempo

«Enseñanos a contar bien nuestros días, para que alcancemos sabiduría de corazón» — Salmo 90:12

La semana pasada reflexionamos sobre una verdad fundamental de la corresponsabilidad: todo es un don. Nuestras vidas, nuestra fe, nuestros talentos, recursos y oportunidades provienen de Dios y nos han sido confiados para su gloria.

Entre estos dones, tal vez ninguno sea máspreciado que el tiempo.

Cada día es un regalo de Dios. Cada mañana nos ofrece una nueva oportunidad para crecer en la fe, servir a los demás y profundizar nuestra relación con Cristo. Sin embargo, el tiempo es también el único don que jamás podremos recuperar una vez que ha pasado.

La pregunta para los corresponsables cristianos no es simplemente «¿Cuánto tiempo tengo?», sino más bien: «¿Cómo estoy utilizando el tiempo que Dios me ha dado?».

El corazón que santifica el tiempo

«Vengan a mí todos ustedes que están cansados y agobiados, y yo les daré descanso». — Mateo 11:28

A lo largo de su vida terrenal, Jesús dedicó tiempo a lo más importante. Oraba a su Padre, adoraba en la sinagoga, enseñaba a sus discípulos, sanaba a los enfermos y acogía a quienes lo buscaban.

Incluso en medio de grandes exigencias, Jesús nunca perdió de vista su relación con el Padre.

El Sagrado Corazón nos invita a hacer lo mismo.

En un mundo ajetreado, lleno de distracciones y obligaciones, la administración del tiempo comienza por poner a Cristo en el centro de nuestras vidas. Cuando pasamos tiempo con Él en la oración, la Eucaristía, las Escrituras y el servicio, nuestros corazones se asemejan más al suyo.

Reflexión

San Ignacio nos recuerda que todo lo que tenemos proviene de Dios y está destinado a ser devuelto a Él.

Uno de los mayores dones que podemos ofrecer a Dios es nuestro tiempo.

Ofrecemos nuestro tiempo cuando nos reunimos para la Misa cada domingo.

Ofrecemos nuestro tiempo cuando rezamos con nuestras familias.

Ofrecemos nuestro tiempo cuando escuchamos a alguien que sufre.

Ofrecemos nuestro tiempo cuando hacemos voluntariado, servimos y compartimos nuestros dones con los demás.

La administración cristiana del tiempo no consiste en hacer más cosas. Se trata de permitir que Dios moldee nuestras prioridades para que aquello que más importa reciba nuestra atención.

Cuanto más tiempo pasamos con Cristo, más descubrimos que su amor y su gracia son verdaderamente suficientes.

Reflexión

- ¿Cómo empleo el don del tiempo que Dios me ha dado?
- ¿Reflejan mis prioridades mi relación con Cristo?
- ¿Cuándo dedico tiempo a la oración y al silencio?
- ¿Cómo me invita Dios a utilizar mi tiempo al servicio de los demás?

Oración guiada

Sagrado Corazón de Jesús, Tú eres el Señor de todo tiempo. Ayúdame a aprovechar cada día con sabiduría y fidelidad. Enséñame a dedicar tiempo a la oración, la adoración y el servicio, para que mi vida refleje tu amor. Que cada instante me acerque más a Ti. Amén.

Pasajes bíblicos para la oración de esta semana

«Enseñanos a contar bien nuestros días, para que alcancemos sabiduría de corazón». — Salmo 90:12

«Vengan a mí todos ustedes que están cansados y agobiados, y yo les daré descanso». — Mateo 11:28

«Estén quietos y reconozcan que yo soy Dios». — Salmo 46:10

«Confía en el Señor con todo tu corazón». — Proverbios 3:5

Práctica para la semana

Dedica diez minutos cada día a la oración con el Sagrado Corazón de Jesús.

Comienza con esta sencilla oración:

«Sagrado Corazón de Jesús, guía mi día y enséñame a emplear mi tiempo para tu gloria».

Observa cómo Dios podría estar invitándote a reordenar tus prioridades y a ponerlo a Él en primer lugar.

Oración final - Sagrado Corazón de Jesús, ayúdanos a ponerte en el centro de cada día. Jesús, manso y humilde de corazón, haz nuestros corazones semejantes al tuyo. Amén.

FORMACIÓN EN LA FE

La paz sea con ustedes!

A medida que la Formación en la Fe, el grupo de jóvenes, la escuela y los deportes entran en el ritmo más lento del verano, nuestro equipo de Formación en la Fe quisiera animar a todos a relajarse con Dios. Muchas veces podemos caer en la trampa de sentir que unas vacaciones de la escuela y del trabajo también son unas vacaciones de Dios. La temporada litúrgica de "Tiempo Ordinario" puede parecer fácilmente menos importante, ya que no estamos en un tiempo de preparación como durante la Cuaresma y el Adviento. Los días largos, cálidos y soleados pueden hacer que sea difícil querer tomar tiempo para

pasar con Dios, y mucho menos hacer el viaje a un edificio de la iglesia en un día lleno de posibilidades de picnic o excursiones a la playa. Este verano, sin embargo, te invitamos a recordar que cada vez que mires un árbol alto, hermoso y de un verde brillante, cuyas hojas se mecen suavemente con la brisa ligeramente fresca contra el fondo perfectamente azul de un cielo sin nubes, eso es un avistamiento de Dios. La abrumadora sensación de asombro que acompaña a tal vista es un regalo del Espíritu Santo, y en esos momentos, te invitamos a tomarte un momento, reunir a tu familia y decir una oración de agradecimiento a nuestro Dios de Maravillas. Hacer esto tan seguido como sea posible no solo nos ayudará a mantener a Dios como el enfoque, sino que también nos ayudará a enseñar a nuestros hijos que Dios está en

todas las cosas, esperando a que lo reconozcamos. ¡Démosle a Dios cada posible momento de nuestro verano y seguro regresaremos a la Formación de Fe Familiar, la Preparación Sacramental, el grupo juvenil y los Estudios Bíblicos con un corazón completamente preparado! Muchas bendiciones para un gran verano, y nos vemos ¡todos en la Escuela Bíblica de Vacaciones en julio!

Los grupos de Formación en la Fe, Preparación Sacramental y el Grupo de Jóvenes están oficialmente en receso. ¡Pero no se preocupen! Tenemos muchas actividades planeadas para la Escuela Bíblica de Verano (VBS) y hay opciones para todos.

Ofrecemos actividades para niños desde preescolar hasta el sexto grado y necesitamos voluntarios de todas las edades. Para más información, escaneen los códigos QR que aparecen en los folletos ubicados en el vestíbulo (nártex) o llamen a la oficina de Formación en la Fe. ¡Nos vemos en la Escuela Bíblica de Verano en julio!



● Sagrado Corazón ~

Grupo juvenil de secundaria y bachillerato

*Nuestra reunión final de la temporada es el domingo 14 de julio.
¡Espero verte allí!

**FAMILIA PARROQUIAL 44 -
Escuela Bíblica de Vacaciones 2026**



**ESCUELA BÍBLICA DE VERANO
Del 27 al 31 de juli**

**9:00 AM - 1:00 PM
San Juan Evangelista
8701 NE 119th St.
Vancouver, WA 98662**

**30 \$ por niño (máximo 75 \$ por familia)
INSCRÍBETE EN LÍNEA stjohnnvancouver.org**

Ya están abiertas las inscripciones para la Escuela Bíblica de Verano! Para niños desde preescolar hasta 6.º de primaria. Ven a jugar, a hacer nuevos amigos, a disfrutar de música divertida, de meriendas y, lo más importante:

¡APRENDE A AMAR A JESÚS!

OCIA



El **O**rden de **I**niciación **C**ristiana para **A**ultos (OCIA) es un **camino de fe** para quienes se han preguntado qué enseña y profesa la Iglesia Católica. Está dirigido a personas no bautizadas que desean saber qué significa el bautismo, así como a aquellas bautizadas en otras tradiciones de fe que quisieran explorar lo que implica ser católico. El OCIA también es para católicos adultos que buscan recibir el sacramento de la Primer Communion y/o Confirmación. OCIA es ideal para quienes se habían alejado de la Iglesia y ahora están "regresando a casa". Asimismo, se invita a los católicos de toda la vida a aprender más y a acompañar a otros en su camino de fe. ¿Tiene **preguntas**? ¿Tiene **dudas o inquietudes** sobre la fe católica? ¿Desea **encontrarse con Dios**? ¿Ya tiene una relación con Jesús y siente que Él podría estar **guiándole hacia la Iglesia Católica**?

■ San Juan

Las inscripciones para la etapa de indagación del OCIA están abiertas durante todo el año.

Para más información, llame o envíe un correo electrónico al diácono Adolfo Carbajal:
deacon_adolfo@stjohnnvancouver.org

● Sagrado Corazón

Las sesiones tienen lugar los domingos después de la misa de las 8:30 de la mañana en Sacred Heart. Llama a la oficina parroquial para obtener más información. (360) 687-4515

▲ San Felipe

OCIA para Niños/Jóvenes: OCIA es un camino de fe especial para niños de 7 a 17 años que quieran recibir los Sacramentos de Iniciación (Bautismo, Confirmación y Eucaristía.) Si conoce a alguien que esté interesado y tenga preguntas, Por favor, llame a la oficina de la iglesia: (360) 225-8308.

Envíenos un correo electrónico a:
ychurchoffice@stphilipwoodland.com
Las clases tendrán lugar los días 9, 16, 23, 30 julio. En agosto haremos un descanso.

¡Sí podemos hacerlo!
...con tus donaciones!

★ **SAN VICENTE DE PAÚL** ★
VENTA DE VERANO
Y CAMPAÑA DE AYUDA

Únete a nosotros para apoyar a las familias y vecinos de nuestra comunidad que más lo necesitan a través de nuestra mayor recaudación de fondos del año.

TRAE TUS ARTÍCULOS USADOS EN BUEN ESTADO:

- ✓ Artículos del hogar
- ✓ Utensilios de cocina
- ✓ Sábanas y ropa de cama
- ✓ Muebles (piezas pequeñas)
- ✓ Decoración para el hogar
- ✓ Herramientas y artículos deportivos
- ✓ Ropa limpia y accesorios

Tus donaciones ayudan a financiar los programas de ayuda de San Vicente de Paúl que sirven a nuestra comunidad local.

RECOLECCIÓN DE DONACIONES
2 AL 11 DE AGOSTO
9:00 AM - 1:00 PM DIARIAMENTE

¡DONA HOY!

★ **DONA** ★ ★ **SÉ VOLUNTARIO** ★

¡NECESITAMOS VOLUNTARIOS!
Envía un mensaje/llama al **772-216-8138** o al **509-319-0249** para más información.

Oportunidades de voluntariado:

Publicidad, cajeros, transporte de carga (entrada o salida), coordinadores de sala, levantar y cargar objetos, organización, empaquetado, fijación de precios, seguridad, montaje, clasificación y desmontaje.

¡Busque las listas de inscripción en el vestíbulo (Narthex) durante el mes de Julio!

La venta de verano ha sido una tradición durante más de 30 años como evento de recaudación de fondos a beneficio de San Vicente de Paúl. Algunos de aquellos pioneros originales aún continúan como voluntarios. Tan valiosa como sus donaciones —y igualmente necesaria— es la incorporación de nuevos voluntarios para ayudar en la venta.

“Gratis lo recibieron, gratis deben darlo”.

Mateo 10:8

*Once Upon a child: 11505 NE Fourth Plain Blvd, 360-253-7742 - No cribs or car seats.

Call for a list of acceptable baby items.

**Caring Closet: 7500 NE 16th Ave, Unit 1C. Call for days and hours 360-258-0039

San Juan VENTA de VERANO

Se aceptarán donaciones del 2 al 11 de agosto, en horario de 9:00 a. m. a 1:00 p. m.

Busque el letrero de entrada colocado en la cerca del área de juegos.

Sería de gran ayuda y se agradecería mucho que pudiera realizar su donación dentro de este horario. Los artículos donados deben estar en buen estado de uso y en condiciones de funcionamiento; la ropa debe estar limpia. Las joyas pueden entregarse en la oficina en cualquier momento.

La venta al público se llevará a cabo el Viernes 14 y el Sábado 15 de Agosto, de 9:00am- 4:00pm.

La venta de artículos por bolsa y el descuento del 50 % en artículos grandes tendrán lugar el 15 de Agosto, de 3:00 pm. a 4:00pm.

Para nuestros feligreses: después de la misa de las 5:00 p. m. y de las misas dominicales, podrán llenar todas las bolsas que deseen y, lo más importante, ayudar a empacar y retirar los artículos restantes para donarlos a otras instituciones del condado.

Artículos que NO podemos aceptar:

Accesorios para bebés*, libros, productos químicos, artículos navideños, muebles pesados o escritorios, electrodomésticos grandes o alfombras, equipos de ejercicio, colchones, monitores, equipo médico**, pintura, animales de peluche, televisores, neumáticos, ni artículos inutilizables, incompletos o a los que les falten piezas. No aceptamos chatarra, basura ni aparatos electrónicos viejos; por favor, deséchelos de manera adecuada.

Artículos que beneficiarán a nuestra comunidad:

Ropa de cama, ropa (desde bebés hasta adultos), artículos de manualidades, vajilla, artículos de jardinería, ferretería, artículos para el hogar, joyas, utensilios de cocina, adornos y curiosidades, mantelería y ropa de casa, artículos novedosos, sartenes, platos, ollas, artículos deportivos, herramientas, toallas, juguetes, utensilios. Muebles pequeños y electrodomésticos de cocina. ***Muebles sujetos a aprobación por parte de Sue Nagy (360-213-8902).

Preguntas? Por favor, llame o envíe un mensaje de texto Caroline Saty 772-216-8138

SAN VICENTE DE PAÚL

■ **Casa Ozanam ~ San Vicente de Paúl: Necesidades del banco de alimentos para el mes de junio**

- Azúcar
- Mermeladas & Gelatina
- Aderezos para ensaladas
- Condimentos
- Frijoles refritos
- Harina



SACRED
HEART

Friends
OF THE POOR®
WALK

Save the date: Saturday, Sept. 26

CABALLEROS DE COLÓN SAN JUAN EVANGELISTA #12983



Caballeros de Colón San Juan Evangelista

Evento anual de golf 2026

Viernes, 14 de agosto | Salida simultánea a las 9:00 a. m. | Campo de golf Tri Mountain

Inscripciones abiertas

KofC12983Golf.com



Concienciación sobre ciberseguridad:

¿Sabías que el nombre de dominio de los correos electrónicos recibidos de las oficinas de Parish Family 44 siempre terminará en @stjohnnvancouver.org, @sacredheartbg.org o @stphilipwoodland.com



Si recibe algún correo electrónico que supuestamente proviene del padre Temo o de cualquier miembro del personal, lo primero que debe hacer, incluso antes de abrir el correo, es mirar el nombre de dominio. Si no aparece como @stjohnnvancouver.org, @sacredheartbg.org o @stphilipwoodland.com, entonces no proviene de su iglesia.

La nueva base de datos para el nombre de dominio de la Arquidiócesis de Seattle es: @ccbchurch.com Este dominio se refiere específicamente al Sistema de Participación de los Feligreses. Este dominio también es seguro para usted.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Lori, Garri o Lisa en las oficinas de su parroquia.

Recuerde: Los sacerdotes NUNCA le pedirán que compre una tarjeta de regalo por correo electrónico.

DIVULGACIÓN

● Santa María de Guadalupe

Horario de los voluntarios de Outpost: Cena en Outpost, 19 de julio Almuerzos en Outpost: 21, 22, 23, 24 y 25 de julio. Domingo, 19 de julio, y domingo, 26 de julio: "Navidad en julio" Recogida de calcetines para Outpost.

◆ Santa María ALIMENTA A MIS CORDEROS

El 19 de julio recogeremos las donaciones para 'Feed My Lamb'. Este mes enviaremos los fondos recaudados al Banco de Alimentos de Lewis River. Este banco de alimentos sigue luchando contra el hambre en las comunidades rurales del norte del condado de Clark, repartiendo mensualmente alimentos y artículos no alimentarios a personas y familias necesitadas. Aceptan cualquier producto no perecedero, pero necesitan especialmente productos ricos en proteínas, como mantequilla de cacahuete y carne en conserva, además de cereales, macarrones con queso, comidas preparadas, papel higiénico y detergente para la ropa.

Gracias por tu contribución a esta iniciativa.

● Meal Train del Sagrado Corazón

¿Estás celebrando el nacimiento de un bebé, recuperándote de una operación, pasando por el duelo por la pérdida de un ser querido o prestando cuidados a largo plazo?

Hay muchas razones por las que recibir comidas a domicilio puede ayudarte a superar un momento de agotamiento o recuperación. Si tú o alguien que conoces necesita ayuda para recibir comidas a domicilio una vez a la semana o más durante un tiempo, ponte en contacto con Shirley Howard a través de howardkska@gmail.com o llama al 360-314-8729. Ponte también en contacto con Shirley si te interesa formar parte de la lista de personas que proporcionan comidas.



Fechas y Horarios de servicio PREPARES en San Juan Evangelista

- 2º domingo del mes: distribución de pañales a las 12:30 pm
- 4º fin de semana del mes: la tiendita para bebés y niños pequeños está abierta después de todas las misas del fin de semana.

Actualmente necesitamos pañales de talla 5, 6 y 7 y toallitas húmedas para bebés. Las donaciones se pueden dejar en el cuarto del Nártex. ¡Agradecemos su apoyo! Para obtener más información sobre las formas en que puede apoyar a este ministerio, o para programar una cita para obtener pañales y otros artículos sin costo alguno, comuníquese con Marina Díaz al 360-521-4981. Recuerde que solo aceptamos donaciones de ropa para bebés y niños pequeños; no aceptamos ropa de adultos.

PRÓXIMOS EVENTOS

Ministerio de Acompañamiento en el

● **Duelo del Sagrado Corazón**

Sábado, 27 de junio, a las 3:30 pm.

El grupo de apoyo para el duelo se reúne el cuarto sábado de cada mes. El programa consiste en preguntas abiertas preparadas por nuestro moderador en un ambiente muy distendido, con amplio espacio para compartir tus pensamientos y recuerdos. Todos son bienvenidos.

■ **Grupo de Compartir la Fe de San Juan**

No se reunirán durante el Verano. Reunirán las reuniones el Martes 10 de Septiembre a las 9:45 am. en el salón de la Chimenea.

■ **San Juan Estudio de Biblia**

El grupo de estudio bíblico en inglés, que se reúne los jueves a la 1:00 p. m., hará una pausa durante el Verano. Retomarán sus actividades el 10 de septiembre.

	Struggling in your marriage? There is hope. Go to www.helpourmarriage.org to learn more. Luchando en tu matrimonio? Hay esperanza. Vaya a https://ayudanuestromatrimonio.org/ para obtener más información.
---	--

OPORTUNIDAD DE VOLUNTARIADO



● **Sagrado Corazón ~ ¡Únete al ministerio de ujieres!**

Nuestro equipo de ujieres desempeña un papel importante cada fin de semana: da la bienvenida a los feligreses en la puerta, ayuda a la gente a encontrar asiento, recoge la colecta, asiste a los enfermos durante la comunión y reparte los boletines al finalizar la misa. Actualmente buscamos algunos voluntarios nuevos para colaborar con nuestro horario de misas de los sábados y domingos. El compromiso es ligero, normalmente solo una o dos misas al mes. Si tienes un espíritu acogedor y unos minutos libres, ¡nos encantaría contar contigo! Ponte en contacto con Ryan Coldwell en rmcoldwell@gmail.com o llama al 308.249.1133 para obtener más información.

¡Campaña de donación de sangre de la Cruz Roja!

Entra en RedCrossBlood.Org para concertar tu cita hoy mismo. Donar sangre solo lleva una hora, y cada donación puede ayudar a salvar hasta tres vidas. No olvides rellenar tu Rapid Pass antes de llegar. ¡Dona sangre, salva una vida!

● **Sagrado Corazón**

~ Lunes, 13 de julio, de 10:30 a 16:00

■ **San Juan Evangelista**

~ Lunes, 20 de julio, de 12:00 a 6:30pm

● **Club de lectura del Sagrado Corazón**

Nos tomaremos un breve descanso durante el mes de mayo y volveremos el 9 de junio a las 10:30 de la mañana con "Un caballero de Moscú", de Amor Towels.

● **Sagrado Corazón Grupo de oración dominical:**

"Descubriendo la Palabra" ~ Camino de fe

De 9:45 a 11:00 ~ Los viernes en Sagrado Corazón

Nos tomamos un descanso durante el verano. ¡Nos vemos el viernes 11 de septiembre!

Grupo de Mujeres de San Felipe

Los segundos viernes del mes (10 de julio, 14 de August...) de 6:00—8:00 pm en el salón St. Philip. Invitamos a todas las mujeres de nuestra familia parroquial a nuestro grupo mensual de mujeres. Os animamos a que os unáis a nosotros para compartir una comida en la que cada uno traiga algo, disfrutar de un rato de convivencia y orar con las lecturas de la misa del próximo domingo. ¡Venid a prepararos para la misa y a estrechar lazos con vuestras hermanas en Cristo!

▲ **Grupo de oración de hombres de San Felipe**

El grupo de oración de hombres se tomará un descanso hasta algún momento de septiembre de 2026. ¡Que paséis un verano estupendo!

▲ **Consejo Parroquial de San Felipe y Santa María**

El Consejo Parroquial se reúne el cuarto jueves de cada mes en el salón parroquial de **San Felipe**. Los feligreses interesados en asistir deben ponerse en contacto con la oficina parroquial el día de la reunión para asegurarse de que esta se celebra.

Cocina de Santa María de Guadalupe

Si desea donar algún artículo a la cocina, póngase primero en contacto con Mary Byrne, en el 360-606-9452, para determinar si necesitamos o podemos aprovechar la donación. Gracias.

Si utiliza un mantel de la cocina, lávelo antes de devolverlo a su sitio. Puede parecer limpio, pero muchos se devuelven con manchas. Gracias por su colaboración.





Annual Catholic Appeal 2026

Together in Faith

Juntos en la Fe

Please make your
2026 ACA gift today!



¡Por favor, haga hoy
mismo su donativo
a ACA 2026!



Archdiocese
of Seattle

June 25, 2026

ACA Goal

Parish Goal

Sacred Heart	\$64,686	\$55,334	\$59,000
St. Joseph	\$3,920	\$4,802	
St. John	\$63,176	\$125,581	
St. Mary	\$38,810	\$32,144	
St. Philip	\$30,023	\$23,536	



Catholic Bookstore
7219 NE Hwy 99, Suite 101
Vancouver, WA 98682
(360) 721-5013

Knights of Pythias Active Retirement
Affordable private pay and HUD housing

Optional Meal program
Small pets welcome

Call Lori for a tour today!
360-696-4375
www.koprc.com
3409 Main Street Vancouver

Need a plumber? - Call one you know

Plumbing • Drain Cleaning

PACIFIC PLUMBING & DRAIN

Locally Owned and Operated

Parishioner Discount

LIC: PACIFPD7789K7

360.670.0730 • callppd.com

J. LLAMAS
CUSTOM BATHROOMS

Tile Work Specialist:
Walk-in Showers, Tile Floors
Kitchen Back Splashes & More.
Jorge Llamas 360.513.3601
Licensed & Bonded

Support Our Advertisers!



TrexPRO
GOLD

Veteran Owned • Trex Pro Certified
Fence Installation & Repair
Wood • Vinyl • Composite

(360) 823-6043

www.mountainviewfencing.com

sales@mountainviewfencing.com

WALic#MOUNTVF83499



A community of
faith, academics,
and service
Now enrolling
Pre-K - 8th



360.696.2586 • www.stjoevanschool.org
Schedule a Personal Tour

Layne's
Funeral Services
JIM WALDROUPE
MANAGER

(360) 687-3143

16 N.E. Clark Ave
Battle Ground, WA 98604



**We're Hiring Ad
Sales Executives**

- Paid Training
- Full-time with Benefits

Visit www.lpicommunities.com/careers



Re-Roofing SW Washington Since 1995
Commercial-Residential

"Quality Counts"

jcroofer.com

(360) 772-2601



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360



Hamilton-Mylan
FUNERAL HOME, INC.
302 West 11th Street
Vancouver, WA
(360) 694-2537
www.hamiltonmylan.com

Serving the Catholic Community
of Southwest Washington
since 1905
(360) 694-2537
www.hamiltonmylan.com



Bob Vira Male
MS, LMHC, DMHC, DMHRS
Parishioner

A COUNSELOR WHO UNDERSTANDS OUR FAITH IS KEY
UN CONSEJERO QUE COMPRENDA NUESTRA FE ES CLAVE
Rock and Fortress Counseling • Consejería "Roca y Fortaleza"
360-633-9684 • Bilingual / Bilingüe
Catholic, serving people of all faiths / Católico, sirviendo a personas de todas las religiones
Telehealth or In-Person / Telesalud o En Persona
NEAR I-5 & St. Mary of Guadalupe / CERCA de I-5 y Santa María de Guadalupe!
Confidential / Confidencial • All ages served / Todas las edades atendidas
Insurance: Sliding Scale / Seguro: Escala Móvil de Precios
21+ YEARS SUPPORTING CLIENTS WITH / 21+ AÑOS DE APOYO PARA CLIENTES CON:
• Trauma / Trauma - Anxiety / Preocupaciones - Depression / Desesperación - OCD / TOC - Anger / Ira - Life Stress / Estrés Vital
• Family Communication / Comunicación Familiar - Parenting / Crianza de los Hijos - Confidence / Confianza - more... / más...

BLAIRCO
INCORPORATED
HEATING & AIR CONDITIONING
LOCALLY OWNED &
OPERATED SINCE 1987
360-695-1476
BLAIRCOHEATING.COM

FREE Health Insurance Help!
YOUR INSURANCE GAL
Agency
CALL NOW
360-771-1155
YourInsuranceGal.com



We're Hiring Ad Sales Executives

- Paid Training
- Full-time with Benefits

Visit www.lpicommunities.com/careers



K-8th Grade
REGISTER NOW AT

www.CCYF.com

CLARK COUNTY YOUTH

CCYF
FOOTBALL
FLAG • FLEX • TACKLE • CHEER

Sign up early for Early Bird Discounts

Questions? Contact:
SetonYouthFootball@gmail.com
CCYFootball@comcast.com

4207 NE St. Johns Rd
Vancouver, WA 98661
360.314.2254



10611 NE Highway 99
Vancouver, WA 98686
360.828.7634

Used Tires

New Tires

5% OFF on a set of new or used tires with this ad

Se Habla Español

Jesus Paz, Manager • 360.218.1471 • Parishioner

Creekside Place
Memory Care

360-666-8588
caringplaces.com



\$1500
OFF
PER DAY

COME HOME TO A CARING PLACE



D.A. DAVIDSON

CAMERON | DIETER
WEALTH MANAGEMENT GROUP
Financial Advisors with D.A. Davidson & Co. member SIPC

Personalized wealth advice for what matters most.

camerondieter@dadco.com | (360) 571-3700

Advertise Here!

Contact Angela Owen

aowen@4LPi.com
(800) 950-9952 x4541

American Marble & Granite

Granite • Marble • Quartz

360-833-9905

Mention this ad for 10% off

www.american-marble.com

Never miss our bulletin!

Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.

Scan to subscribe on parishesonline.com



MD-1 Concrete LLC
Daniel Vera
Parishioner

- Landscaping • Brush Removal
- Concrete • Fencing

360-843-8113



Edward Jones



Eva Mao, CRPC®
Financial Advisor
1419 W. Main Street, Suite 116
Battleground, WA 98684
(360) 875-2195
Member SIPC

Our roots run deep.



Timo Sanchez

Home Loan Officer
Habla Español, NMLS 413875

Mobile 360.836.7474

ColumbiaBank.com/Timo-Sanchez
TimoSanchez@ColumbiaBank.com

Member FDIC Equal Housing Lender
NMLS 401867

When it comes to homes in the Northwest, we know the housing market because we helped craft it over the last 60 years. So whether you're buying, refinancing or building, we can help you find the perfect loan.

Let's get started.



COLUMBIA BANK
HOME LENDING



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360